

第41
福建地方戏曲丛书



(闽剧)

釵頭鳳

福建人民出版社

福建地方戲曲叢書

(閩劇)

釵頭鳳

(根據魏子卿話劇本改編)

陳明鏘 改編

福建人民出版社

鳳頭釵

陳明鏘改編

*

福建人民出版社出版

(福州河东路得貴巷18号)

福建省书刊出版业营业許可証出字第001号
福州第六印刷厂印刷 福建省新华书店发

*

开本787×1092 1/36 印張2 1/3 字数22,000

1954年9月第1版第1次印刷

1959年7月第4次印刷

印数11,151—13,500

統一书号：T10104·30

定 价：(7)三角三分

內 容 提 要

「釵頭鳳」這個劇本，敘述了我國南宋時的詩人陸游（號放翁）年青時代在戀愛生活上的悲慘遭遇。

陸游與表妹唐蕙仙相愛並訂了婚。有奸人羅玉書垂涎唐蕙仙，與白衣菴惡尼靜因設下毒計，假借仙佛名義，收買算命的半地仙，誑謠陸母，說蕙仙是尅父母、尅公婆、尅夫婿的孤讒命，強迫蕙仙削髮出家，破壞了陸游與唐蕙仙的幸福，鑄成了哀慟的悲劇。

這個劇無情地揭露了封建婚姻制度的罪惡，戳穿了虛偽的宿命論。

時：南宋紹興十二年。

地：山陰。

人：陸游

陸母

唐蕙仙

狄英

陸安

妙月

沈逸雲

趙士程

靜因

羅玉書

小諸葛

牛地仙

沈年

四家丁

報子

第一場

時：南宋紹興十二年春天。

地：山陰。

人：陸游，陸母，陸安，唐蕙仙，狄英。

景：陸家花廳。

幕啓，陸游上。

陸（唸）

國事都爲奸佞誤，

令人空嘆歲時道。

小生陸游，在這山陰地方，薄有文名。自下朝中奸相秦檜弄權，國事日非，好不令人懊惱。今日無事，且稟過母親，前往趙士程兄處，談些時政便好。有請娘親。

陸母上。

母 游呀，請爲娘出來何事？

陸 孩兒今日無事，意欲前往趙士程兄長家中，特稟娘親知曉。

母 你往趙賢姪家中，可順便探查你舅父在秦州情形怎樣。

陸 秦州自被金兵包圍，情勢危急，怎奈奸相秦檜，不肯發兵援救，目下情況不明。

母 唉！

陸安上。

安 啓稟老太、少爺，外面有一壯士，名喚狄英，由秦州護送唐太守小姐前來。

母 陸 啊，快快請進。

陸安下，同唐蕙仙，狄英上。

母 蕙仙，蕙仙！

蕙 姑媽，姑媽！（哭）

母 蕙仙，你得回來，真乃謝天謝地，你爹爹呢？

蕙 姑媽，秦州城破，爹爹殉職身亡。

母 陸 啊！（唱「千里駒」）

猛聽吾弟，
舅父，

殉職身亡，

從此永別，

好不淒涼。

狄 伯母，陸兄，事既至此，哭也無用，還請節哀。唐小

姐也不可過於傷心。

母 (收淚)蕙仙，你現在幸得回來，真是萬千之喜，今後且在姑媽家中居住。

蕙 媳女雙親都已去世，如今只有依靠姑媽。

母 好，你就跟姑媽進去。游呀，狄壯士遠來，你應當好好款待。

陸 孩兒曉得，娘親請進。

陸母同蕙仙下。

陸 狄兄，此次舍表妹多蒙照顧，不勝感激。

狄 豈敢。唐太守殉職之前，命俺護送小姐前來，如今俺責任已了，就要前往岳元帥軍前投効去也。

陸 且慢，兄長你去不得！

狄 這是何故？

陸 岳元帥父子，被奸相秦檜，以「莫須有」三字捏造罪狀，陷在天牢！

狄 啊！

陸 如今還是暫住舍間，再作打算。

狄 如此俺只好遵命。

陸 兄長請進。

(同下)

——幕——

第二場

時：距前場二三天。

地：白衣庵佛堂。

人：妙月，靜因，陸母，蕙仙，羅玉書，小諸葛，四家丁。

景：尼庵的佛堂。一切陳設都很精美，莊嚴中略帶一點俗氣。

幕啓，堂中很靜寂，小尼妙月獨在堂中。

妙（唱「小調」）

小妙月，
獨自在佛堂，
想起往事淚雙行，
幾年來墮在尼庵內，
不知何日得離是非場。
南無阿彌陀佛。

唉！想我妙月，也是好人家女子，只因家道貧寒，爹娘身死，被惡尼所騙，留在庵中，雖係修行，實為奴婢。這白衣庵乃是萬惡所在，但不知何日得離火坑啊！（伏桌而哭）

靜因上。

靜 (唸)

早晚唸經和吃素，

未知何日上西天。

阿彌陀佛。(一眼瞥見妙月)嘆，妙月！

妙 (急拭淚)啊！師、師……師父！

靜 你一個人又在這裏做什麼？

妙 啊！沒、沒、沒！

靜 沒？又是啼哭！

妙 (偷偷拭淚)沒…沒。

靜 還不與我出去做事！

妙 是！(下)

靜 咳啊！想我靜因在這白衣庵主持香火，已經很久，人都道我庵中十分清靜，其實……嘻！(一笑)哎，好久未曾唸經，今日身閒無事，唸唸解悶也好。

妙月上。

妙 師父，陸家老太到庵進香。

靜 哦，妙月，快快點起香燭。

妙 是。(點香燭)

靜 (坐在桌旁假作唸經)妙月，有請老太。

妙 是。

下。同陸母，蕙仙上。

母 啊，師太正在唸經。

靜 啊，老太！阿彌陀佛。

母 師太！你儘管唸經，不可因為老身妨礙你的功課。

靜 老太，佛祖指點貧尼，功德將次完滿，故此加倍勤緊修行。

母 那就不難白日飛昇，恭喜，恭喜！

靜 阿彌陀佛。老太坐吧。妙月，看茶。

陸母坐，蕙仙旁立。妙月下，捧茶上，靜因遞茶至蕙仙前。

靜 噢，老太，小尼也常到你府上，從未見過這位小姐。

母 她是舍姪女唐蕙仙，最近由秦州回來，只因舍弟殉職身亡，今日特來佛前，祈求超度。蕙仙，這位就是靜因師太。

蕙 (欠身行禮)師太！

靜 啊，原來是唐小姐，真真一表人才。唐小姐！小庵是出名清靜，三尺兒童，也不能隨便出入，以後請唐小姐常來替小庵增光，功德無量。

蕙 豈敢。

靜 妙月！內殿擂鼓鳴鐘，請老太和小姐行香。

妙 是。(下)

靜 老太，小姐，請。

三人同下。

羅玉書，小諸葛，四家丁上。

羅（唱「湧水」）

帶領家院，

長街遊逛；

東走西去，

來到庵前。

小 羅少爺！已到白衣庵門前。

羅 哎！這樣青天白日，把少爺邀來白衣庵做甚？

小 少爺你不是說心裏很悶，那就進去跟靜因師太談談呀。

羅 哎，白天要防止給人家碰見呀。

小 這怕什麼，「庵堂寺觀，施主一牢」，況且我家老爺，是當朝御史，秦丞相身邊紅人，再憑你羅玉書三字大名，在山陰地方，誰人不尊，那個不敬。

羅 如此少爺可以進去？

小 只管進去。

羅 好，你等就在庵外等待。

小 是。（同家丁下）

羅玉書鬼鬼祟祟地入。

靜因由內出，見羅一驚。

靜 哎呀！羅少爺，這時候來做什麼？給人看見，多不方便？

羅 靜因！（唱「彌陀寺」）

叫聲我靜因，我呀我靜因，
聽少爺，說出原因，
只因今日身閒無事，
帶領家丁，
街頭巷尾，無處走，
找你談心。

靜 （唱「彌陀寺」）

少爺莫胡言，莫呀莫胡言，
這裏是，什麼地場？
女施主來來和往往，
須要提防，
白天不便，人看到，
說短道長。

羅 嘍！是不是多餘？來來，去裏面談談。

靜因拒他，推出，羅硬要走入。正拉拉扯扯間，蕙仙上，見狀一怔。

靜（驚覺，急忙掩飾）哎！你這位施主，跟你講了，我白衣庵不招待男施主，請你出去吧。（以目示意）

羅 啊，原來如此，恕小生不知，師父原諒。（揖，偷覲

蕙仙)

靜 不必多禮，請出就是請出。(再示意)

羅 好好好。小生這就告退。(旁白)哎呀，真是眼福不淺，得遇這位小姐，真的美貌非常，待我稍停再來查探究竟便了。(下)

靜 阿彌陀佛。唐小姐！你不再玩嗎？

蕙 師太，姑媽打算回去，叫我找你。

靜 (想了想)小姐，小庵就是這樣爲難，因爲風景好，常常有閒人出入。(略頓)小姐，貧尼招待不周，小姐要海涵海涵。

陸母已由後面出來。

母 哎喲師太，你不要這樣說法，老身常來庵中，和家裏一樣，蕙仙是老身嫡親姪女，師太更不必客氣。

靜 是呀！倘有對不住唐小姐地方，小姐也要原諒。(慘笑，握蕙仙手)

蕙 (被握得有些發慌)姑媽，回去吧！

母 好。

靜 老太，時間還早，再玩玩吧。

母 時間遲啦，改日再來。

靜 妙月，吩咐備車，送老太回府。

妙 是。

陸母，蕙仙，妙月同下。

靜因看着她們下，轉身，羅玉書小諸葛由台左上。

羅 靜因！

靜 羅少爺！

羅 你想什麼？

靜 你這樣白天前來，險些被人發覺，以後不可如此。

羅 少爺要問你，剛才碰見的美人是誰？

靜 她是本地才子陸游的表妹，唐蕙仙小姐。

羅 咳呀，果然是貌賽天仙。

靜 哎，少爺！什麼天仙不天仙，如果讓人知道，那才……

羅 這有什麼可怕！小諸葛，你看此事有否辦法？

小 (擦鬚微笑) 假使無法，怎當得小諸葛？

羅 那，法子在那裏？

小 (耳語) 如此如此。

羅 好呀。靜因！(與靜因耳語)

靜 哎，不好！

羅 好啦！你應當替少爺出力。

靜 如此做法，未免太毒。

小 嘿，爲着少爺，爲着你自己，應當這樣做，這叫做「無毒不丈夫」。

靜 不過，此事不可太急。

羅 這當然，事成之後，少爺重重謝勞。

靜 謝勞可不必，到那時不可見了觀世音，就忘記如來佛。

靜因下。

羅 哈哈哈。

小 嘻嘻嘻。

——幕——

第三場

時：月餘日後。

地：陸家花園。

人：陸游，唐蕙仙，陸母，狄英，陸安，沈逸雲，趙士程。

景：花園走廊的一角，背後是欄杆，欄杆外圍花如錦，台左一天然石凳。

幕啓，春天的早晨，花柳爭豔，蝶舞蝶飛，陸游手執書卷，坐天然石低頭默看。

蕙仙持花一束上。

蕙（唱「滴水別」）

日暖風和明媚天，

採摘鮮花到廊前。

蕙仙進來，見陸游全神貫注地看書，不敢驚動，正在欲進不前間。

陸（抬頭見是蕙仙）啊，表妹！

蕙 表兄！清早起來如此用功？

陸 愚兄因考期在即，在此溫習功課。表妹，你來花園摘花麼？